

**Frage 2 – 29.06.2016 Rat der Stadt Aachen, Dr. Christian Locher****Zur Tabelle im Schreiben von Frau Grehling vom 12.04.2016**

Die in der an Herrn Marx übersandten Tabelle in der schriftlichen Antwort vom 12.04.2016 zur Frage in der Ratssitzung vom 06.04.2016 wirft im Vergleich zum Haushalt 2015-2019 und zum Jahresabschluss 2014 mehrere Fragen auf.

**Formale Fehler in der Tabelle**

So ist beispielsweise das von Ihnen aufgeführten PSP-Elemente 5-0600101-900-00100-991-1 weder im Haushaltsentwurf 2015-2019 noch im Jahresabschluss 2014 enthalten bzw. zu finden.

Das PSP-Element 5-120102-600-00400-300-1 ist zwar im Haushaltsentwurf 2015-2019 vorhanden, fehlt aber im Jahresabschluss 2014.

**Bewertung**

Ein harmloser Grund wären Zahlendreher bei einer händischen Übertragung.

Gravierender wäre es allerdings, wenn sich fehlerhafte Einträge z.B. im MS-Project befinden, die einer automatischen Bearbeitung unterliegen und nicht im Einzelnen nachkontrolliert werden.

**Inhaltliche Ungereimtheiten der Tabelle im Vergleich zu anderen Unterlagen**

Neben diesen formalen Ungereimtheiten in Ihrer Tabelle sind aber die inhaltlichen Abweichungen der Beträge in Ihrer Tabelle verglichen mit den Betragsangaben im Haushaltsentwurf 2015-2019 sowie im Jahresabschluss 2014 für mich in keiner Weise mehr nachvollziehbar.

- A) So stehen (u.a.) im Jahresabschluss 2014 im PSP-Element 4-090101-600-1 unter dem Übertrag von 2014 nach 2015 **125.633,81 €**. Dies entspricht einerseits nicht dem rechnerischen Betrag zwischen Fortschreibung 2014 und Ausgaben 2014 im Jahresabschluss. Andererseits werden im Haushaltsentwurf 2015-2019 in der gleichen Rubrik nur noch 58.800 € als Übertrag aus 2014 ausgewiesen werden.
- B) Beim PSP-Element 5-060101-900-00100-991-1 im Jahresabschluss 2014 beträgt der Übertrag von 2014 nach 2015 insgesamt 80.000 €, die im Haushaltsentwurf 2015-2019 in der gleichen Rubrik für das Jahr 2015 komplett fehlen.

**Frage:**

**Meine Frage lautet daher: „Wie erklären sich diese offensichtlichen Diskrepanzen zwischen Ihrer Tabelle im Schreiben vom 12.04.2016 und dem Jahresabschluss 2014 sowie dem Haushaltsplan 2015-2019?“**

---

**Erläuterung zu Frage 2:****A** Tabelle im Antwortschreiben an Herrn Marx (Stadt Aachen 12.04.2016)

PSP-Element	Bezeichnung	Fortgeschriebener Ansatz 2014	davon EU	Fortgeschriebener Ansatz 2015	davon EU
4-090101-600-5	Planung + Entwicklung Richtericher Dell	144.053,56	64.053,56	184.433,81	125.633,81
4-120102-605-1	Lärmschutzwand Richtericher Dell	37.543,30 €	37.543,30 €	0,00 €	0,00 €
5-0600101-900-00100-991-1	KiTa Richtericher Dell	80.000,00 €	0,00 €	80.000,00 €	80.000,00 e
5-120102-600-00400-300-1	Richtericher Dell, Erschließung	242.500,00 €	0,00 €	100.000,00 €	0,00 €

**B** Formale Unstimmigkeiten zwischen Tabelle von Frau Grehling und Haushaltsentwurf 2015-2019

PSP-Element Schreiben 12.04.2016	Haushaltsplan 2015-2019
4-090101-600-5	Position existiert einmal
4-120102-605-1	Position existiert einmal
5-0600101-900-00100-991-1	Position existiert nicht im Haushaltsentwurf 2015-2019
5-060101-900-00100-991-1	dafür existiert diese Position einmal
5-120102-900-00400-300-1	Position existiert nicht im Haushaltsentwurf 2015-2019
5-120102-600-00400-300-1	dafür existiert diese Position einmal

**C** Formale Unstimmigkeiten zwischen Tabelle von Frau Grehling und Jahresabschluss 2014

PSP-Element Schreiben 12.04.2016	Jahresabschluss 2014
4-090101-600-5	Position existiert einmal
4-120102-605-1	Position existiert einmal
5-0600101-900-00100-991-1	Position existiert nicht im Jahresabschluss 2014
5-060101-900-00100-991-1	dafür existiert diese Position einmal
5-120102-600-00400-300-1	Position existiert nicht im Jahresabschluss 2014
5-120102-900-00400-300-1	dafür existiert diese Position <u>dreimal</u>

**D** Formale Unstimmigkeiten zwischen Haushaltsplan 2015-2019 und Jahresabschluss 2014

PSP-Element Schreiben 12.04.2016	Haushaltsplan 2015-2019	Jahresabschluss 2014
4-090101-600-5	Position existiert einmal	Position existiert einmal
4-120102-605-1	Position existiert einmal	Position existiert einmal
5-0600101-900-00100-991-1	<b>Position existiert nicht</b>	<b>Position existiert nicht</b>
5-060101-900-00100-991-1	Position existiert einmal	Position existiert einmal
5-120102-900-00400-300-1	<b>Position existiert nicht</b>	Position existiert dreimal
5-120102-600-00400-300-1	Position existiert einmal	<b>Position existiert nicht</b>

**E** Inhaltliche erhebliche Differenzen zwischen den Beträgen in den verschiedenen Unterlagen in den Tabellen aus dem Schreiben der Stadt Aachen vom 12.04.2016, dem genehmigten Haushaltsentwurf 2015-2019 und dem Jahresabschluss 2014.

## 1. Tabelle aus dem Schreiben 12.04.2016 der Stadt Aachen

PSP-Element	Fortschreibung 2014	Übertrag nach 2015	Ausgaben 2014 (=Fortschreibung – Übertrag)	Fortschreibung 2015
4-090101-600-5	144.053,56 €	125.633,81 €	18.419,75 €	184.433,81 € (?Übertrag aus 2015+58.000 €?)
4-090101-605-1	37.543,30 €	- €	37.543,30 €	- € o.k.
<del>5-0600101-900-00100-991-1</del> 5-060101-900-00100-991-1	80.000,00 €	80.000,00 €	- €	80.000,00 € o.k.
<del>5-120102-600-00400-300-1 ?</del> <del>5-120102-900-00400-300-1 ?</del>	242.500,00 €	- €	242.500,00 €	100.000,00 € ?
Summen	504.096,86 €	205.633,91 €	<b>298.463,05 €</b>	

298.463,05 €	Ausgaben in 2014
- 39.000,00 €	davon im Schreiben vom 12.04.2016 genannt
<b>221.919,75 €</b>	nicht belegt in 2014

## 2. Tabelle aus dem genehmigten Haushaltsplanentwurf 2015-2019 der Stadt Aachen

PSP-Element	Fortschreibung 2014	Übertrag nach 2015	Ausgaben 2014	Fortschreibung 2015
4-090101-600-5			22.525,00 €	
4-120102-605-1			<b>30.643,00 €</b>	
<del>5-0600101-900-00100-991-1</del> 5-060101-900-00100-991-1	- €	- €	- €	- €
<del>5-120102-600-00400-300-1 ?</del> <del>5-120102-900-00400-300-1 ?</del>	- €	- €	- €	100.000,00 €
Summen			<b>53.168,00 €</b>	

## 3. Tabelle aus dem Jahresabschluss 2014 der Stadt Aachen

PSP-Element	Fortschreibung 2014	rechnerischer Übertrag nach 2015	tatsächlicher Übertrag nach 2015	Ausgaben 2014 (=Fortschreibung – Übertrag)	Seite
4-090101-600-5	144.053,56 €	133.411,12 €	125.633,81 €	10.642,44 €	1701
4-120102-605-1	37.543,30 €	6.900,80 €	5.950,00 €	30.642,50 €	1703
<del>5-0600101-900-00100-991-1</del> 5-060101-900-00100-991-1	80.000,00 €	80.000,00 €	80.000,00 €	- €	1710
5-120102-600-00400-300-1 ? 5-120102-900-00400-300-1 ?	222.727,42 €	71.931,50 €	71.933,55 €	150.795,92 €	1707
5-120102-600-00400-300-1 ? 5-120102-900-00400-300-1 ?	3.044,10 €	3.044,10 €	3044,10 €	- €	1712
5-120102-600-00400-300-1 ? 5-120102-900-00400-300-1 ?	15.220,50 €	14.229,23 €	14.229,23 €	991,27 €	1712
				<b>193.072,13 €</b>	

## 4. Vergleich Übertragungsbeträge aus unterschiedlichen Tabellen der Stadt Aachen

PSP-Element	Schreiben Stadt 12.4.2016	Jahresabschluss 2014		Haushaltsentwurf 2015-2019
	Übertrag von 2014 nach 2015	rechnerischer Übertrag von 2014 nach 2015 (Fortschreibung – Ausgaben)	tatsächlicher Übertrag von 2014 nach 2015	Übertrag von 2014 nach 2015
4-090101-600-5	125.633,81 €	133.411,12 €	125.633,81 € ?	- € ?
4-120102-605-1	- €	6.900,80 €	5.950,00 € ?	- € ?
5-060101-900-00100-991-1	80.000,00 €	80.000,00 €	80.000,00 €	- € ?
5-120102-900-00400-300-1	- €	89.204,83 €	89.206,88 €	- € ?